



# EINLADUNG INVITATION

## Eröffnungsturnier 2018

Freitag/Samstag  
vendredi/samedi **19./20.**  
Oktober/octobre **2018**

Curlinghalle TISSOT Arena, Boulevard des Sports 30, 2504 Biel-Bienne

## **Liebe Curlerinnen und Curler**

Der Curling Club Biel-Bienne freut sich ausserordentlich Sie zu unserem diesjährigen Eröffnungsturnier einzuladen.

Faire, interessante aber auch freundschaftliche Spiele sollen den Leitfaden dieses Turniers bilden damit uns allen dieser Anlass in guter Erinnerung bleibt.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme !

\*\*\*\*\*

## **Chères curleuses, chers curleurs,**

Le Curling Club Biel-Bienne se réjouit de vous inviter à notre tournoi d'ouverture.

Nous espérons que des jeux empreints de fairplay et de camaraderie caractériseront ce tournoi et en feront un événement inoubliable.

Nous nous réjouissons d'ores et déjà de votre participation.

## **Curling Club Biel-Bienne**

Curling Club Biel-Bienne  
Vorstand



Anzahl Teilnehmer Nombre de participants	max. 24 Teams
Spielmodus/Mode de jeu	3 Runden garantiert, zusätzlich Finalspiele 3 tours étant garantis, plus les finales.
Spielanfang / Début des jeux	Freitag/vendredi 18:00 h resp. 20:20 h
Nenngeld	Fr. 280.– pro Team, inkl. Apéro und Bankett am Samstagabend (Junioren nach Vereinbarung).
Frais d'inscription	Fr. 280.– par team, incl. apéro et banquet du samedi soir (Juniors selon entente).
Tageskarte Parking Carte journalière parking	Fr. 10.–
Preise / Prix	für die 12 erstplatzierten Teams pour les premiers 12 teams
Anmeldung / Inscription	spätestens 12. Oktober 2018
	Christoph Keller, Natel 076 549 02 58 e-mail: <a href="mailto:turnier@ccbiel-bienne.ch">turnier@ccbiel-bienne.ch</a>

